

EVANGÉLIUMI HIRNÖK

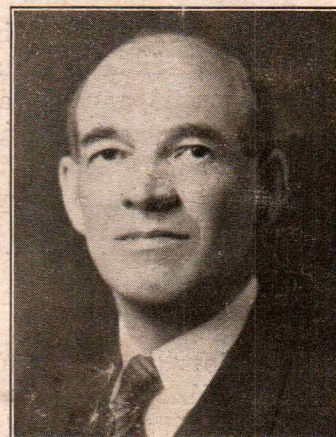
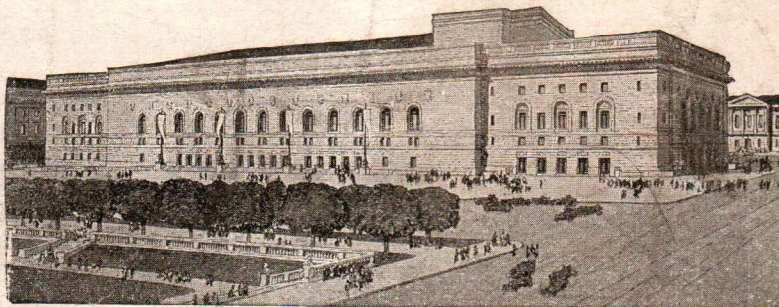
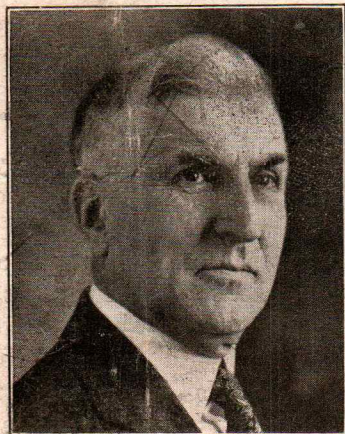
GOSPEL MESSENGER

Official Organ of the
Hungarian Baptist
Union of America

JÉZUS MONDÁ: "De előbb hirdettetnie kell az evangéliumnak minden pogányok között." (Márk 13:10.)

Az Amerikai Magyar
Baptista Szövetség
hivatalos tudósítója

MÁJUS 26-31: A "NORTHERN BAPTIST CONVENTION" CLEVELANDBAN.



KÖZÉPEN: A clevelandi Public Auditorium, az A. N. B. C. színhelye. — BALRÓL: Rev. W. A. ELLIOTT, a Northern Baptist Convention elnöke. — JOBBRÓL: Dr. D. R. SHARPE, a Cleveland-városi misszió titkára.

Convention Program Highlights

THE GREAT Public Auditorium in Cleveland has been secured for the Northern Baptist Convention, which will meet there from May 26 to 31, 1942. Exhibit space has already been laid out, and a lounge provided in the center where delegates may rest and converse.

Dr. Sharpe, Executive Secretary of the Cleveland Baptist Association, reports that satisfactory hotel arrangements have been made to house delegates, pointing out that a majority of our Northern Baptist constituency are within an overnight ride from Cleveland, and for this reason it is expected that attendance will break all records.

Dr. E. M. Poteat of Cleveland will lead the singing, and Dr. Harold Phillips of Cleveland will conduct the devotions. On the eve of the Convention, Monday night, May 25, a great prayer service will be held and the official opening will take place at 9:30 the following morning.

Dr. Harry Freda of Rochester, Chairman of the Program Committee, has announced that the Convention theme will be, "A Ministering Church in a Stricken World," and the text, taken from Matthew 20:28, "The Son of Man came not to be ministered unto, but to minister,

and to give his life a ransom for many."

President Elam J. Anderson of Redlands University, who was formerly a missionary to China, will preach the Convention sermon on Sunday, May 31. A great pageant called "The Triumph of Freedom" is announced for the preceding Saturday evening.

Among the outstanding Baptist leaders who will address the Convention are Rev. L. B. Moseley of Wisconsin, Rev. Joseph M. Smith of Burma, President G. B. Cutten of Colgate University, Rev. C. Oscar Johnson of Missouri, Mr. Charles Wells of New York City, Rev. Gordon Bigelow of Massachusetts, Rev. R. S. Beal of Arizona, President Paul Thompson of Kalamazoo College, Rev. Warren Cole of Michigan, Rev. Justin Wroe Nixon of New York, Dr. Earl F. Adams of the Council on Finance and Promotion, Rev. A. J. Muste of New York, Dr. A. M. MacDonald of Chicago, Dr. G. Pitt Beers of the Home Mission Society, Dr. Hillyer Straton of Michigan, Governor Harold Stassen of Minnesota, Rev. Roland W. Schloerb of Illinois and Rev. Thomas S. Roy of Mass.

Discussion groups will be conducted by Dr. Bernard C. Clausen of Pennsylvania, Rev. E. T. Dahlberg of New York, Dr. Gordon Poteat of Crozer Theological Seminary and Rev. Theodore F. Adams of Richmond, Va.

A MUNKA

BIBLIÁNAK első lapjain olvasuk, hogy Isten az embert munkára rendelte. A teremtés munkáját bevégezvén "vevé az Ur Isten az embert és helyezteté azt az Édennek kertjébe, hogy azt mívelné és őrizné," csak így hatalmazta fel, hogy egyék a kert fájának gyümölcséből. Majd amikor átvitetünk a mennyei paradicsomba, megszűnünk a földi munkától. De azért ott sem töltjük tétlenségben az örökéletet, mert a megdicsőült lelkek az Isten széke előtt vannak és "szolgálnak néki éjjel és nappal az ő templomában." Az Idvezítő is mondá: "Az én Atyám mindig munkálkodik, én is munkálodom." Igen különös lenne, ha Krisztus a nyaszentegyháza, mely hivatása szerint éltetője minden földi tevékenységnek — ki lenne véve az egyetemes törvény alól. Nem ok nélkül sürgette Krisztus sem egyik példázatában a tétlenkedőket: "Miért állatok itt napestig hivalkodván—" és azután mindegyiket munkába álli-

totta. Nem is lehet másképpen, így kívánja jobb és nemesebb részünk is. Mert a munka nem csupán kötelesség, hanem áldás is. Minden jó cselekedet egy lépcső melyen át ama drága jutalom elvétele felé haladunk: "Jól vagyon jó és hiv szolgám: — menj be a te Uradnak örömébe." Ez az öröm a legnagyobb és legnemesebb foglalatosság. Annak a trónja körül, aki nem tunyha nyugalomért ment fel a mennybe, hanem hogy ott nagy dolgokat miveljen, nekünk helyet készítsen. Ha valakinek eszébe jutna panaszkodni Krisztusnak munkára sürgető szavai felett: "Eredj el fiam, munkálkodjál ma az én szőlőmben;" eszébe jutna panaszkodni a háztartás egyre súlyosodó gondjai, a munkatársak segélyre való hivatása és bűnös felebarátaink szájalomraméltó nyomorúsága miatt: jegyezze meg, hogy mindez ama bölcs mester rendelkezéséből van, aki példát mutat nekünk a fáradhatatlan munkálkodásban. Jegyezzük meg, hogy Isten által adott törvény ez és Isten sohasem fárad el teremtményeinek boldogításában — és ily módon emel, magasztal fel minket munkatársaivá. Ne azért imádkozzunk Istenhez, hogy kevesebb dolgunk legyen, hanem hogy növelje erőnket a munka irányában.

De figyelemre méltó az is, hogy a Krisztus gyülekezetében minden egyes lélekre más és más munka vár. Az embernek fia "mindennek dolgáról parancsolt" — (Márk 13: 34) minden szolgájának kiszabta teendőjét. A keresztyének is életviszonyaikra nézve végtelen változatosságban különböznek egymástól. De minden keresztyénnek megvan a maga helye, a maga munkatere, azért ha a Krisztuséi vagyunk, nincs okunk egymást lenézni, vagy magunk felől kétségbe esni. Az egyéniségnek a különbözősége a munkatérén tünik ki leginkább. Mily különbözők a hivatásunk, a tehetségünk! Egyik tanít, a másik ír; ez kormányoz, amaz tanácsol; ez kedves, megnyerő és nyájas; egyik az ifjakat gondozza, a másik a betegeket ápolja; egyik a gyülekezet anyagi javaira ügyel fel, a másik böadakozása által lesz ismeretessé. Ki



CLEVELAND város központja a westi oldalról nézve.

merné azt mondani, hogy ezek közül valamelyikre is nincs szükség? Ismét vannak, akikre nem egy bizonyos irányu elismerés vár tevékenységükért, hanem általában rájuk illik a leírás, hogy "Istennek fiai, vándolás nélkül valók . . . fénylenek, mint a szövétnekek e világon." A jó Isten úgy a természet világában, mint a gyülekezetben a mérhetetlen számu különféleségeket egy magasabb összhangzatba fűzi össze. Miként az épületnél mindennek: a szükségesnek és a diszitménynek, a fundamentumnak és a párkányszatnak megvan a maga célja és rendeltetése. Ezt tudva félre kell vetnünk az egymás ellen való irigykedést, féltékenykedést és lekesülten dolgozzunk a mi saját hivatáskörünkben, kiki hol érvényesülhet és ki milyen megbízatásban lett részesítve, mert az összesség munkájának sikeréhez a mi munkánk is szükséges.

A háznak ura értésére adta minden szolgájának, hogy mit vár tőle, ezekből föltehetjük, hogy Krisztus valami módon ma is tudtunkra adja, hogy mit végezzünk hűségesen és boldogító örömmel. A gondviselés keze és az ige megvilágosító ereje elvezérel bennünket a nekünk való munkatérre. De magunknak is keresnünk kell a helyet, ahol érvényesülhetünk és hasznos szolgálatot tehetünk egyeseknek, a gyülekezetnek és a társadalomnak egyaránt. Tegyük magunkat hasznos-

sá a munkára jó igyekezettel, melynél nagyobb elismerést nem mondhatunk annál, amit Idvezítőnk is mondott: "Amit tehetett, azt mivelte." Ezen elismerés megnyerésének gondolata megerősíti gyengeségünket és boldogító örömmel tölti el szívünket. Ha jó és hasznos munkát akarunk végezni, ne kutasunk messze és a magasban. Nagyön tévednek azok, akik azt hiszik, hogy semmi jót sem tehetnek, ha csak valami nagy állást nem foglalhatnak el. A különböző gyülekezeti hivatalokra föltétlenül szükség van, de szomorú dolog lenne, ha Krisztus szolgáinak minden munkáját a hivatalok viselői teljesíthetnék. Hiszen akárhányszor csendben zajtalanul, a gyülekezet tisztviselőségének körén kívül nagy eredménnyel hintetik el a jó mag. A testvériség között sokan ejthetnek ki egy-egy buzdító, bátorító, felemelő szót, amit senki sem jegyez fel, csak a Mindenható s majd csak az utolsó ítélet napján lesz köztudomásává, midőn hangzani fog a jutalmazó szózat: "Jól vagyon jámbor és hiv szolgám, kevesen voltál hiv, sokra bizlak ezután: menj be a te Uradnak örömébe." (Máté 25:21.)

Megjutalmaztatnak ám a hűtelnek, a restek, a munkátlanok is az ő érdemük szerint a jók jutalmainak el'entétével: az örökké-tartó kárhozattal, melytől a jó Isten mentsen és szabadítson meg bennünket.

F.....s

TÁJÉKOZOTTSÁG

ÓRA HIÁNYÁBAN az emberek a Napot nézik. Iránytű hiányában a hajósok a csillagok állását lesik, hogy tájékozódást vegyenek hol léteükről. De milyen borzasztó tapasztalatlan egyénnek tájékoztatlan-ságban eltévedve lenni ismeretlen helyen. Mikor sem a napot, sem a csillagokat nem láthatja és azt sem tudja megállapítani merre van kelet, nyugat, észak, vagy dél. —

Gyermekkoromban egyszer magam is voltam ilyen állapotban, mit soha életemben nem felejtettem el:

Erdélyben betévedtem egy erdőrengtetegbe, hol olyan sűrű magas fák voltak, hogy a nyugvóra induló Napot nem lehetett látni. Mivel az est közeledett szerettem volna gyorsan kijutni az erdőből és sietni haza, azonban minél gyorsabban raktam a lábaimat annál mélyebbre kerültem, s végre félelmek között elkezdtem segítségért kiabálni. Szerencsére egy lesben lévő vadász megértette veszélyes helyzetemet és segítségemre sietett.

Még ennél is veszélyesebb a lelki tájékoztatlan-ság. Mikor valaki nem tudja, hogy Istennek gyermek-e vagy nem. Nem tisztá előtte Isten szent akarata. Vagy nem biztos, hogy a menny felé megy-e vagy pedig a kárhozat felé. — Eléri e földi élete után célját vagy nem. — Az ilyen bizonytalanságban élő lelkek-nél szálnalmasabb teremtménye nincsen a jó Istennek.

Nem szükséges az emberiségnek tájékoztatlan-ságban élni. Isten minden intézkedést megtett arra, hogy megtudjuk állapítani helyzetünket. — Isteni kijelentéseit csudálatosan megörökitette részünkre a Bibliában. Fiát Jézust küldte le a mennyből megmondani milyen messze van e világ Istentől és törvényétől. A természeti dolgokat, évszakokat is használja tájkozást nyújtani a föld népének.

A Biblia ismeretnélkül lelki vak-ság, bizonytalanság s félelmek vesznek erőt olykor-olykor az emberen. Ha veszély, betegség vesz erőt rajtuk, vagy gyorsan közeledve látják életüknek végét kapkodnak fűhöz-fához megtudni mi lesz ő velük. Isten sok száz évvel ezelőtt megmon-

dotta mi lesz a hívővel, valamint mi lesz a hitetlennel egyaránt. Azt Ő senki kedvéért, vagy személyéért nem fogja megváltoztatni.

Ha valaki elkezd olvasni a Bibliát a Sátán hozzá megy ezen szavakkal: "Azt csak emberek írták. — Ha van is benne valami jó, de azt közönséges elmével megérteni nem lehet. Azt csak a papok értik," stb., stb.

Az a tény, hogy a Bibliának mélyebb értelmét nem vehetik csak azok, kik elővannak arra készülve, azonban lelkük állapotáról tájékozodhatnak mások is. A Biblia megértéséhez nem világi bölcsesség kell, hanem gyermekded hit, mely szeretet által nyomban cselekszik. Jézus egyszer imájában ezt mondja: "Hálát adok néked Atyám mennynek és földnek ura, hogy ezeket elrejtetted a bölcséktől és megjelentetted a kisdedeknek." — Ez persze leginkább a Biblia megértésére vonatkozik.

Vannak értelmesek, bölcssek, kik mélyen megalázkodnak Isten és szent akarata előtt, ellenben vannak tudatlanok, kik felfuvalkodottan, gögösen élnek. Nem törődnek sem Istennel sem emberrel. Így a lelki kisdedséget nem annyira az értelem, mint a megalázkodás határoolja meg.

Jézus Krisztus világos szavakban akarta e világot meggyőzni az emberiség két nagy csoportjáról, mely két különböző uton halad az örök-kévalóság felé; — az élet vagy pedig a kárhozatnak útján. Hogy melyiken haladunk attól függ, milyen lélek vezet minket. Az Isten szent lelke az életnek útján vezet, míg az ördögnek lelke a kárhozatán.

A széles uton lehet csalni, lopni, hazudni, káromkodni és mindenféle erkölcstelen aljas életet élni, míg azoktól, kik a keskeny uton haladnak elvannak azok tiltva. Azon csak józan élettél, cselekvő hittel, lelki-komolysággal vigyázva lehet járni, mert annyira keskeny, hogy igen könnyen le lehet lépni róla. A szélesen még táncolni is lehet.

Jézusnak tájékoztatási igyekezete úgy látszik nem sok eredménnyel járt. Még mindig milliók vannak a lelki bizonytalanságban sajnos olyanok is, kiknek Bibliájuk, templomuk, papjuk és vallásuk van. Az említett dolgok senkit nem képesek

megmenteni a kárhozattól. Üdvözítő egyház nincs, csak üdvözítő Krisztus.

Ha Isten egyáltalán nem adta volna a Bibliát és Jézust e világnak tájékoztatására, még akkor sem kerülhetjük ki Isten igaz ítéletét. Pál apostol szerint: "Mert ami az istenben láthatatlan, t. i. az Ő örökkévaló hatalmassága és Istensége e világnak alkotmányából és a teremtetett dolgokból megértetvén meglátatnak; e végre, hogy legyenek űk maguk menthetetlenek." (Róma 1: 20.) Tehát a természeti dolgok által is lehet tájékozódást szerezni.

Newton Izsák természetbuvár a teremtettségben kereste az Istent. Elment a Naphoz, Holdhoz és a csillagokhoz s kérdezte: "Ti vagytok-e az én isteneim?" — Azok feleltek nem. — Elment azután a szélhez és levegőben repdeső madarakhoz, a vízi állatokhoz, a növényvilághoz s kérdezte: — Ti vagytok-e az én Isteneim? Azok mind azt felelték nem, mi nem vagyunk a te isteneid. Szól újból hozzájuk. Ha nem vagytok, akkor mondjátok nekem valamit róla. Azok összhangban mind ezt mondták: Ő teremtetett minket."

Mi feltehetjük komolyan a kérdést. Ha Ő teremtetett minket, vajjon miért? — Ha célja volt az ember teremtetésével elérte-e célját? — Milyen viszonyban akar lenni a teremto a teremtménnyel? Szerezzünk a fenti kérdésekről tájékozást és igyekezzünk alárendelni magunkat szent akaratának, mert ellen esetben ellenségei közé soroz minket s hiába mondjuk: "Uram, nem a Te nevedben tanítottunk-e és neved által hatalmas dolgokat nem cselekedtünk-e? — Ő vallást tesz ama napon ellenünk. "Soha nem ismertelek benneteket, távozzatok el tőlem álnokságnak cselekedői az örök gyöt-relemre." — Ettől Isten mentsen meg mindenkit. P.G.

AZ EVANGÉLIUMI HIRNÖK és a BIBLIAMAGYARÁZÓ az amerikai magyar hívő két legjobb barátja. A kettő együttesen csupán kettő dollár és ötven cent egy egész évre! Járatod-e mind a kettőt? És ha járatod, előfizetsz-e időben vagy utólag sem akarsz fizetni? . . . Ne légy hűtelen eme jó barátaiddal szemben, mert űk hűségeselek hozzád és rendszeresen felkeresnek!

Evangéliumi Hírnök**GOSPEL MESSENGER**

Published semi-monthly by the
Hungarian Baptist Union of America
7 East Buchtel Ave. Akron, O.

Megjelenik havonta kétszer

Felelős szerkesztő—Editor-in-Chief

Rev. Gabriel Petre

3508 Chatham Ave. Cleveland, Ohio

Társszerkesztő—Assistant Editor

Rev. J. S. Fazekas

940 N. Franklin St. Philadelphia Pa.

Entered as second class matter at the
Postoffice of Akron, Ohio, under the
Act of March 3, 1879.

Accepted for mailing at the special rate
of postage as provided in Section 1103,
Act of October 3, 1917

SUBSCRIPTION FEE:

\$1.50 per year 75c per half year

ELŐFIZETÉSI ÁRA

Egész Évre: \$1.50 Félévre: 75c.

**A NAGY TÖRVÉNYSZÉK**

MINDEN törvényhozó testület, mely valamikor összegyűlt; minden egyesület, mely valaha együtt volt; minden hadsereg, mely valamikor a harcba vezetett és minden hadvezér, aki azokat vezette; röviden szólva, minden egyes férfi és nő, aki csak valaha élt, az első emberpártól a legutolsó sarjadékig, mind összegyűjtetik jutalmát elvenni ama nagy világitéletkor. Nagyok és kicsinyek, gazdagok és szegények, művelt és műveletlenek, csakis erényeik és bűneik által különböztetnek meg úgy, hogy a világ megtudja és elismerni kénytelen, hogy Istennél nincs személyválogatás. Az a hajadon, az a meggyalázott özvegy, azok az elnyomott árvák, akiket megfosztottak ártatlanságuktól, becsületüktől és vagyonuktól, szemtől szemben fogják látni gyalázóikat. Ott az emberek rátalálnak mindazokra, kiktől tévutra vezettek, vagy akiket ők vezettek tévutra, a bűn útjára. Az előbbiektől elfordulnak majd ijedség és félelemmel s az utóbbiakat üdvözölni fogják örömmel és boldogsággal.

Mindezen milliárdok között egyetlen egy részvételen jelenlévő sem lesz. Egy sem, akinek ideje lesz, szomszédjának sorsa után érdeklődni. Mindenki el fog felejteni mindenki mást s csak a saját ítéletével fog törődni.

Egy angolországi bankban látható egy gép, amelybe pénzdarabokat dobálnak,

mint gabonát a malom garatába. Célja ennek a pénzdarabok megvizsgálása, ellenőrzése, hogy meg van-e azoknak a teljes súlyuk. Mialatt a gépen átmennek az csodálatos pontossággal megvizsgálja, leméri és ha nem jó vagy nincs meg teljes súlya egyszerűen félredobja.

Ez egy igaz és komoly példája az utolsó ítéletnek. Jézus Krisztus gépezetszerűen, megvesztegetés, befolyás nélkül igazságosan mindenkinek lelkiértéke szerint adja meg a jutalmat. Baltazár babilonai király ellen Istennek keze megjelent és a falra ezt írta: "Mégmértél, de a fontban hijával találtattál!" (Dán. 5:27). Hogyan fog minket találni a végítélet? — A legjobb, ha készülünk reá komolyan azonnal s kitartunk benne míg el nem jó.

MI A RETTENETESEBB

A tizenhetedik század egyik hitszónoka egy igen komoly prédikációt tartott a jövődől ítéletről, amely a hallgatókat mélyen meghatotta úgyannyira, hogy némelyek sirásra fakadtak és félelmükben zokogva elkezdtek összevisszaságban kiabálni és imádkozni. Midőn az izgatottság a tetőfokra hágott hirtelen a szónok megszakitotta beszédét s egy kis szünet után így szólt a gyülekezetnek: "Hallgassatok egy keveset s tartsátok vissza könnyeiteket más dolgokra, mert akarok még a mondotaknál rettenetesebbet mondani!" — Azok most csendesen ültek és csudálkozva néztek fel a szónókra s gondolták mi lehetne még az utolsó ítéletnél is rettenetesebb? — A prédikátor pedig nyomban ünnepélyes hangon így szólt hozzájuk: "Ma este miután e házat elhagyjátok egy félóra múlva elfogjátok teljesen felejteni azt, amit itt hallottatok. Még csak gondolatban sem fogtok vele foglalkozni. Sokan közületek ismét visszatérnek bűnös élvezeteiknek folytatására. Amit itt hallottak az nekik nem több, mint üres beszéd s ez még az utolsó ítéletnél is borzasztóbb és rettenetesebb."

KÉSZÜLJ A HALÁLRA!

A Biblia több helyen figyelmezteti és kéri olvasóit, hogy komolyan készüljön a halálra. A hívőnek minden nap fülében cseng Istennek Ezekiás királyhoz intézet eme szava: "Rendeld el házadat, mert meghalsz!" —

Egy legenda szerint egy ember a halállal szerződést kötött, miszerint az megígérte, hogy mielőtt érte jön fogja figyelmeztetni, hogy legyen elegendő alkalma az elkészülésre. Több hosszú évek eltelté után a halál egyszer váratlanul beköszön az ekkor már idős bácsihoz és komolyan felszólítja, hogy azonnal jöjjön vele. Az ember elkezdett elégedetlenkedni s mondani, hogy áthágta szerződésüknek a szavát. A halál erre mérges lett és neki acsarodva így szólt:

Mit beszélsz te, hogy én nem figyelmeztetlek? — Mindennap tettem azt. Nem homályosodtak-e meg szemeid? — Füleid nem dugoltak-e lassan, de fokozatosan be?

— Hajad nem ritkult-e meg és ami megmaradt nem váltott-e szint? — Fogaid nem-e mondták fel a szolgálatot? — Erőd nem hagyott-e el annyira, hogy már nem is voltak lépteid biztosak? — Gondold csak meg hányszor mutattam neked halotti menetet? — Sőt még saját családba is beköszöntöttem. És te mégis azt mered mondani, hogy nem figyelmeztetlek? Most pedig akár elkészültél, vagy nem, kelj fel azonnal és kövess engem!" — Jó ha mi tudunk okulni ezen eseten.

UTOLSÓ HIVÁS A PRÉDIKÁTOROKHOZ!

?..... Igen, minden Prédikátornak, hivatalos feladatához tartozik az évközi prédikátori gyűlés és az évi nagygyűlésen való megjelenése.

?..... Határozottan, a gyülekezetek küldik a prédikátorokat a gyűlésre és fedezik a költségeiket.

?..... Minden prédikátor, aki fel van avatva és gyülekezete van beletartozik a szövetségbe, vagy gyülekezet nélküli prédikátor de a Szövetség valamilyen tisztségviselője megjelenhet a gyűlésen.

?..... Igen, minden gyülekezet elküldi a problémáját a prédikátorával és a gyűlés megteszi a legjobbat.

?..... O nem! A gyűlés Clevelandban a West Sidei gyülekezet fogadásával a Northern Baptist Convention-el egybekötve május 26 —28-ig lesz megtartva.

?..... Nem, a gyűlés kedden d. u. 2 órakor kezdődik a szakközvettség üléssel. A napközi gyűléseket pedig az angol konferenciához képest állapítjuk meg "kedden dél után.

?..... Természetesen. Magyar előadás is lesz ahogy az idő megengedi. A viszontlátás reményében Clevelandban. — Az ELNÖK: T.T.

**MEGHÍVÓ
a prédikátori gyűlésre**

CLEVELAND városában székelő West Sidei Magyar Baptista Gyülekezet nevében szeretettel hívom meg kedves prédikátor testvéreimet, munkástársaimat május 26 —28-ig tartandó évközi gyűlésre gyülekezetem nevében. Örömről csak akkor lesz teljes, ha kivétel nélkül minden egyes lelkimunkás jelen lesz. Városunk, otthonunk és szívünk ajtai tágra nyitva várja kedves testvéreimet, mint a magasságos Istennek kiválasztott szolgáit, angyalait.—Petre Gábor, házigazda

Örömhír Californiából

ABBAN A HITBEN vagyunk itt a távolnyugaton, hogy a keleti és középnyugati államokban lakó hit-testvéreink és a magyar baptista gyülekezetek mindannyian örömmel veszik a hirt, hogy a Magyar Baptista Szövetség vagyona egy gyönyörű templommal gyarapodott azáltal, hogy a los angelesi Magyar Gyülekezet megvásárolta a mellékelt képen közölt épületet.

Sok esztendei küzdelem, munka, áldozat, ima — és sajnos igen sok csüggedés is — előzte meg ezt az eredményt, mely idő alatt a kis gyülekezet népe egy igen rossz negyedben és szegényletes helyre gyülekezett istentiszteletre vagy tizenöt éven át. Nagyon sokan tagok és barátok nem is bírták viselni ezt a megalázó szegységet s elmaradtak, vagy pártoltak szép templommal bíró, nagy és gazdag közösségekhez. E miatt aztán a megmaradtaknak annál tovább kellett itt nyomorogniuk.

“Megfogyva bár, de törve nem” a költő szavai szerint, a kis csoport sokszor szószerint véve “ketten, vagy hárman” jött össze az Urnak nevében, de annyi mindég volt, hogy megmentse a drága kincset, a hívők reménységét, a magyar miszsió szent magvát. És íme, a magasságos Isten elérkezettnek látta az időt arra, hogy a csunya és rozoga épületben elhangzó és eget-ostromló imákat meghallgassa s megadta, amit kértünk. Remekszép épületet, a legmegfelelőbb helyen adott nekünk. Alázatos hálával nézünk az Ég felé és boldogan üzenjük meg nagy örömünket minden irányba hittestvéreinknek.

Tisztában vagyunk azzal, hogy a vállalt teher nincs arányban számunkhoz és anyagi erőnkhez, de azt is tudjuk, hogy velünk az Ur és hogy sok velünk érző jóbarátunk van ebben az országban. Azt is tudjuk, hogy a most szerzett “Vérnek ára” csak úgy nem fogja égetni a hívő lelkiismeretet, ha annak egy részét, még pedig jónagy részét megszenteljük azáltal, hogy leadjuk az Ur nevében, az Ur országa céljaira s így szerezzünk égi barátokat a hamis gazdagságból.

Uj templomunk átvétele néhány



A LOS ANGELESI gyülekezet gyönyörű temploma.

hét mulva történik meg. Még nem tudjuk a pontos dátumot, mert az eladó gyülekezet még nem talált elhelyezkedést. A megnyitás dátumát idejében közölni fogjuk és hiszszük, hogy azon testvéreink, akik a közeljövőben látogatást terveznek, úgy rendezik meg látogatásukat, hogy ünnepélyünkön részt vehessenek.

Amikor a mi nagy örömünket bejelentjük az amerikai magyar hívő közönségnek, innen a messze nyugatról szíves üdvözlétünket küldjük és kérjük a velünk érező lelkeket, hozzák néha-néha az Ur elé a mi itteni ügyünket és mimagunkát, hogy mennyei Atyánk legyen segítségünkre. Nincs kétségünk az iránt, hogy ezt sokan állandóan teszik, mint ahogy mi is tesszük naponként. — Molnár Károly.

GYÁSZJELENTÉS

CLEVELAND—HOLTON AVE. — A múlt hó 26-án vasárnapra virradó reggelen Urunk hazaszólitotta Pikó Jánosné tv.-ünket és id. Pikó János tv.-ünk másodszor is özvegyen maradt. Noha fájdalmasan érint az elválás, mégis áldjuk az Ur nevét, hogy végül is kegyelmesen megkönyörült elhunyt nővérünkön s megszabadította őt hosszas és rendkívül kínos betegségéből. A nagybetegnek nem is volt már más vágya, minthogy az Ur szabadítsa meg s vegye Magához őt. Két este (hétfőn és kedden) a temetkezési kápolnában tartottunk bibliai áhitatot. Az első este dr. Buday-Gruber Károly helybeli préd. tv. s a második este Dauda Vilmos Buckeye rd.-i préd. tv. hirdette az

igét, mit a megjelent gyászoló csoport figyelemmel hallgatott. A végső gyászistentiszteletet szerdán (április 29-én) d. u. 2 órakor tartottuk templomunkban. Isten áldott vigasztaló igéit Petre Gábor West sidei préd. tv. hirdette nagy lelki erővel, amit mindenki mélyen megilletődve és áthatva hallgatott. A helybeli préd. tv. énekelt egy angol szólóéneket és röviden beszélt az igéből angolul, majd magyar nyelven elbúcsúztatta az elhunytat. Burke Ibolya tv. orgonált. A sirkertben ugyancsak Petre és Gruber préd. tv.-ek szolgáltak. Az Ur vigasztalja meg az immár másodszor is egyedül maradt szomorú férjet s az összes nagyszámu rokonságot. Legyen boldog találkozásunk édes mindnyájunknak a szép mennyekben! (Krónikás)

“HUSVÉTI ÖRÖM GARFIELDEN”

Örömmel jöttünk össze husvét reggelén az Ur házában. Előre éreztük, hogy nagy örömek leszünk részesei ezen a szent napon. Nem is csalódtunk. Ugy a délelőtti, mint az esti órákban, éreztük Urunk jelenlétét. A gyönyörű virágok, az Ur igéje, és a megtelt ház, üdítőleg hatott reánk.

Ifjuságunk szép számban vett részt a Napfelköltsi Istentiszteleten, mely után közös reggelire jöttünk össze a lenti helyiségben, ahol kellemes hangulatban fogasztottuk a gazdag ételeket. Ugy a délelőtti, mint az esti istentiszteletek áldásokban páratlanok voltak. Az igéket, a mi kedves pásztorunk Fodor Gábor hirdette.

Kereszttség. — Husvét vasárnap estéjén zajlott le az örömteljes ünneplés, midőn 3 ifju lélek fehérbe öltözve adta tanujelét annak, hogy Jézussal győzött a bűn hatalma felett és diadalmasan feltámadott egy új lelki életre. Gyönyör és boldogság töltötte el az ünneplő gyülekezet szívét fehér ruhások láttára, kik örömmel szálltak

BODNÁR A. LAJOS

MAGYAR TEMETKEZÉSI INTÉZETE
készen áll éjjel és nappal a magyarság
szolgálatára

3929 LORAIN AVE. Cleveland, O.

Telefon: MEIrose 3075-3076

Union National Bank

Külföldi osztályához
bizalommal fordulhat. Betétek \$5,000.00
biztosítva vannak.

Spiegel Zsigmond

Külföldi osztály vezetője és közjegyzője

515 FIFTH AVENUE

McKEESPORT

Phone 5137.

Ha tejsre van szüksége, kérjen mindig

**TAYLOR
TEJET**

BUFFALO egyedüli magyar tejese
készséggel szolgálja a magyarságot!

INSIST ON TAYLOR MILK!

76 Bridgeman St. Phone: RI-6300

HA GYASZ ÉRI, HIVJA

JAKAB ISTVÁN és FIA

népszerű magyar

temetésrendezőket

8923 BUCKEYE RD.

Phone: CE-0384

WA-4421

11713 BUCKEYE RD.

Cleveland, Ohio

Tekintse meg a 11713 Buckeye Road
alatt levő, újjáépített, modernül beren-
dezett, gyönyörű, tágas kápolnánkat!

JOS. A. SANDERS

and SONS, Inc.

"Buffalo's Live Wire
ROOFERS"

Industrial SHEET METAL WORK

In All Gauges

107-117 Lathrop Street

BUFFALO, N. Y.

Phones: TAYlor 1470-1471-1472

le a hűlémsirba, hol a gyülekezet pásztora
Fodor Gábor tv. nyilvános vallomásuk u-
tán alámerítette őket Jézus példájára.

Az Ur áldja meg az újszülött lelkeket
minden mennyei és földi jóval, hogy öröm-
mel követhessék Mesterünk nyomdokát. —
Megbízásból: Ifj. Kurtz Lajosné.

HOZ-É A PÉNZ SZERENCSE?

EGY ÉLTES házaspár nagy
szüksébe volt. A férj már évek óta
munka nélkül tengedte életét
gyermekével a felesége silány kere-
setén. Majd meghalt egy távolab-
bi gazdag rokonuk s a jóbarátok
ugy intézték a do'got, hogy ezen
szerencsétlenek egy tekintélyesebb
részt örököljenek annak vagyoná-
ból. Így aztán megváltozott náluk
minden. Most már a gondnélküli
élet biztosítva volt öreg napjaikra,
de azért a férj türelme és nyugod-
sága megszűnt. Ennek a rokonától
származott a pénz s azért feleségé-
től mindent megvont és kezdett ke-
gyetlenül bánni vele. Végre az asz-
szony e'keseredetten elkezdett át-
kozódni, szitkozódni, panaszkodni.
Átkozta az örökölt pénzt, ami több
bajt és átkot hozott be a családba,
mint örömet.

Egy budapesti varrónő kis kere-
setéből szorgalmasan rakott a lut-
riba sok hosszú éven keresztül a-
nélkül, hogy valaha valamit nyert
volna. De véletlenül nagy sokára
nagyobb összeget nyert s örömebe
elmebajt kapott. Egy este a szom-
szédok arra lettek figyelmesek,
hogy házában nagy zaj és kiáltozás
van. Befutottak hozzá s látták ho-
gyan törte-zuzta össze butrát és ma-
gáról tépte le ruháját. Azonnal in-
tézkedtek tébojába szállítása ügyé-
ben. Amint a lakásban szét néztek
találtak egy sorsjegyet és a nyere-
ményről szóló értesítést. — Most az
egyszer pénzt nyert, az eszt meg
elvesztette.

SZERKESZTŐI ÜZENET

Lapunk lezárási ideje a hónap 10-
ik és 25-ik napja. Ez annyit je-
lent, hogy a közlendő kéziratoknak
meg kell érkezni a főszerkesztőhöz
ez előtt az időpont előtt. Ellene-
setben, legnagyobb sajnálatunkra,
csak a következő számban jelenhet-
nek meg az elkészett cikkek.

A kéziratok lehetőleg írógépen,
kettős sorközzel legyenek írva, mert
a nyomda il'jet követel. Minden
cikk beküldőjének a nevét okvet-

len tudnunk kell még az esetben is,
ha szerénységből nem akarja saját
nevét a cikk alá írni. A névtelenül
beküldött cikkek közléséért a szer-
kesztőség felelősséget nem vállal-
hat.

A gyülekezetekben megtörtént
híreket az illetékesek azonnal küld-
jék be; ne várjanak, amíg egy cso-
mó összegyűl, mert akkor nehéz
elhelyezni. Egyébként is a friss
hirt szívesebben olvassa mindenki.

Prédikátor testvéreket és máso-
kat, akiket az Ur a tollforgatás ta-
lentumával megáldott, szeretettel
kérjük, ne feledkezzenek meg egy-
egy cikknek néhanapján való beküldéséről. — Minél több személy az
Evangéliumi Hírnök írója, annál
változatosabb és érdekesebb. — A-
zok pedig, akik a multban készség-
gel irtak Lapunk részére, ezuton
fogadják leghálásabb köszönetün-
ket. (Szerk.)

AZ

**AMERIKAI MAGYAR
BAPTISTA
SZERETET-EGYLET**

A legjobb egyet a maga nemében.
Felvesz 20 évtől 55 évig valláskülön-
ség nélkül minden tisztességes életű
egyént. A hívő gyülekezet tagjai a
prédikátor bizonyítványával orvosi
vizsgálat nélkül is tagjai lehetnek. Be-
állási díj csekély 50 cent és tagsági
díj 1 dollár. — Irjon még ma bővebb
felvilágosításért az Egyet titkárához
az alábbi címre:

GABRIEL DOBRA

2889 E. 102nd St., — Cleveland, Ohio

**HA BIBLIÁRA VAGY BÁRMINEMŰ
VALLÁSOS KÖNYVRE VAN
SZÜKSÉGE**

forduljon bizalommal az

**"EVERYBODY'S BIBLE
HOUSE"**

igazgatójához

FERKÓ ISTVÁN TESTVÉRHEZ

4840 W. FORT ST.

DETROIT, MICH.

EAST 79th and GRAND

SERVICE STATION

Tire — Battery — Sales & Service
Irja fel címünket és telefonszámunkat,
keressen fel mielőbb, parancsoljon és
mi örömmel állunk szolgálatára

TOMORY és KLIMEK

2749 East 79th St., — Cleveland, O.

Tel. ENdicott 9463